



#370180015 Blaze and the Monster Machines™ -

Blaze

#370180016 Blaze and the Monster Machines™ -
Stripes

GB

USA

Assembly and operating instructions

GR

Οδηγίες συναρμολόγησης και λειτουργίας

RC

安装和使用说明

ROK

조립과 작동 방법



FR
Manuel



Made in China · Fabriqué en Chine

RC
Power
carrera-rc.com

Digital version



GB USA Dear customer

Congratulations on purchasing a Carrera RC model car, manufactured in accordance with the latest technology. As it is our constant endeavour to develop and improve our products, we reserve the right to make modifications, either of a technical nature or with respect to features, materials, and design, at any time, and without prior notice. For this reason, no claims will be accepted for any slight deviations in your product from the data and illustrations contained in these instructions. These operating and assembly instructions are an integral part of the product. **Important!** Please read this manual carefully and **keep these instructions for future reference** and in the event that the product is passed on to a third party.

For the latest version of these operating instructions and information on replacement and spare parts available, please visit carrera-rc.com in the service area.

Declaration of conformity

Carrera Toys GmbH hereby declares that this model including the controller conforms with the fundamental requirements of the following EC directives: EC Directives 2009/48/EC and the other relevant regulations of Directive 2014/53/EU (RED). The original declaration of conformity can be requested from carrera-rc.com.



Maximum radio-frequency power transmitted <10dBm - Frequency range: 2400 - 2483.5 MHz

Warning!

Inappropriate use may result in severe injuries and/or damage to property. It has to be operated with care and caution and requires both mechanical and mental skills. The operating instructions contain notes on safety and technical regulations as well as information on maintaining and operating the product. It is indispensable to read these instructions thoroughly before the first usage. Only this helps to avoid accidents with injuries and damage.



WARNING! This toy contains small parts which can be swallowed and is therefore not suitable for children under 3 years of age.

WARNING! danger of pinching during operation! Remove all packaging materials and wire fastenings before handing the toy over to the child. Please retain the packaging and address for information and in the event of any questions.



This symbol, showing refuse bins with a cross through them, denotes that empty batteries, rechargeable batteries, button cells, rechargeable battery packs, equipment batteries, disused electrical equipment, etc. should not be disposed of in domestic refuse, as they are harmful to the environment and health. Do not mix dissimilar battery types or employ new and used batteries together. Rechargeable batteries are only to be charged by adults. Empty batteries should be removed from the product. Do not recharge non-rechargeable batteries due to risk of explosion. Never use damaged batteries. Remove batteries if consumed or if product is to be left unused for a long time. Always replace the whole set of batteries at one time, taking care not to mix old and new ones, or batteries of different types.

Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged. Batteries are to be inserted with the correct polarity. Supply terminals are not to be short circuited.

The appliance is only to be used with the power supply unit provided with the appliance. The use of a different power supply unit may lead to the permanent damage of the battery and neighbouring parts, as well as physical injury! **WARNING: For the purposes of recharging the battery, only use the detachable supply unit provided with this toy.** Battery chargers used with the toy are to be regularly examined for damage to the cord, plug, enclosure and other parts, and in the event of such damage, they must not be used until the damage has been repaired. The toy is only to be connected to Class II equipment bearing the following symbol:

**FCC statement**

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause harmful interference, and
 - (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
- Caution: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This product has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This product generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If the product does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the product and receiver.
- Connect the product into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

IC statement

The device contain license-exempt transmitter(s)/ receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

1. The device must not cause interference;
2. The device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)**Safety instructions**

A The Carrera RC vehicle is designed for hobby use only and may only be operated on tracks and in spaces especially intended for this purpose. **WARNING!** Do not use the Carrera RC vehicle in road traffic.

B Do not operate the car beneath overhead high-voltage cables or broadcasting masts or during a storm! Atmospheric disturbances can affect the operation of the vehicle. When there a large temperature differences between your car's garage and the running track, please wait until the vehicle has had time to acclimate. This will help prevent condensation forming and the possibility of malfunctions resulting.

C Never operate the product on grass surfaces. There is the risk of grass hindering the movement of the axles, which can lead to the motor overheating. Do not use the Carrera RC vehicle for transporting goods, persons or animals.

D Never use the Carrera RC vehicle outdoors during rain or snowfall. The car must not be run through water, puddles and snow, and must always be kept stored in a dry place.

E Never operate the vehicle near rivers, ponds or lakes, to avoid the risk of the Carrera RC car falling into

the water. Avoid running on courses which are laid exclusively with sand.

F Do not expose the Carrera RC vehicle to direct sunlight. To avoid the electronics in the car overheating, when temperatures are above 35 °C, regular short pauses in operation are essential.

G Never subject the Carrera car to repeated changes of load – that means continuously reversing it.

H Always place the car on the floor by hand. Never throw the car on the floor from a standing position.

I Avoid jumping from jumps or ramps higher than 5 cm (0.16 ft.).

K Never use strong solvents for cleaning the car.

L To avoid malfunctions to the control system resulting in uncontrolled operation of the Carrera RC vehicle, check that the controller batteries and the rechargeable batteries in the vehicle have sufficient charge.

M The Carrera RC vehicle must be inspected before and after operation, each time it is used, to ensure that it has not become disassembled. Any screws or nuts that may have become loosened during operation must be tightened.

Contents of package

- 1x Carrera RC Vehicle
- 1x Controller
- 4x 1.5 V Mignon AA batteries (non-rechargeable)
- 2x 1.5 V Micro AAA batteries (non-rechargeable)

Inserting the batteries in the vehicle

2 Using a screwdriver, remove the cover of the battery compartment in the Carrera RC car. Insert the Carrera RC batteries (not rechargeables) in the vehicle. Ensure the polarity is correct. Replace the compartment cover using a screwdriver.

1 Adjusting the steering (left/right)**Inserting the batteries in the controller**

3 Open the battery compartment with a screwdriver and insert the batteries in the remote control. Ensure the polarity is correct. Replace the compartment cover using a screwdriver.

Now you can drive the car

4 1. Switch the car ON at the ON/OFF switch.

5 2. Switch on the controller. The LED on top of the controller will flash rhythmically. After a few seconds, the LED on the controller lights continuously. After a few seconds, the car will turn left and right, meaning the bind has been made.

• When changing over to new batteries, an operating pause of at least ten minutes is essential.

- Avoid constant motor operation.
- If the vehicle switches itself off several times in quick succession, the batteries are discharged. Please insert new batteries.

• Please always store the batteries away from the vehicle.

• Clean the Carrera RC car after use.

Controller functions - Full Function

6 You can steer the car in any direction using the joysticks:
Joystick on left: forwards/backwards
Joystick on right: left/right

Troubleshooting**The vehicle does not work**

- Position the switches on the transmitter and vehicle to "ON".
- Have the batteries been inserted correctly?
- Are the battery contacts bent or dirty?
- Are the batteries discharged or defective?
- Are the vehicle and the transmitter/controller connected properly (see **4 5**)?

The vehicle does not work properly; the range is too small!

- Is battery power fading?
- Are any other remote control devices close by which might be transmitting on the same frequency?
- Is interference being caused by metal railings or fences?
- Transmitter or power masts often cause the model vehicle to behave in an uncontrolled manner.

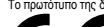
 Αξιότελη πελάτη

Σας συγχαίρουμε για την αγορά του αυτοκινήτου μοντέλουμ Carrera RC, το οποίο κατασκευάστηκε σύμφωνα με το τελευταίο γενικό τεχνολογίας. Επειδή προσποβάθμιση πάντοτε να βελτιώνουμε την εξέλιξη και ανάπτυξη των προϊόντων μας, επιμελασσόμαστε για τυχόν τεχνικές αλλαγές στον εποικολόγημα, στα υλικά και στο σχεδιό του ελεκτροπορείου που αποδίδεται στηνη και χωρίς καμία προειδοποίηση. Μικρές αποκλίσεις του αγοραστέθεν προϊόντος από τα σποτεία και τις φωτογραφίες αυτών των οδηγών σε καμία περίπτωση δεν μπορούν να θεωρηθούν αξέσιμες αποικοδόμησης μορφή. Αυτές οι σημείες χρήσης και συναρμολόγησης αποτελούν αναπότασσο μεταλλικά προϊόντα. Σημαντικό! Διαβάστε αυτές τις οδηγίες χρήσης προετοιμασία και κρατήστε τις για μελλοντική χρήση και σε περίπτωση που το προϊόν δύσει σε τρίτο άτομο.

Την τελευταία και πονημένην έκδοση αυτών των οδηγών χρήσης, όπως και πληροφορίες για ανταλλακτικά καθίσταται διαθέσιμη στο carrera-rc.com στον τομέα Service.

Δήλωση συμμόρφωσης

H Carrera Toys GmbH δηλώνει δια της παρούσης ότι το μοντέλο αυτό συμπεριλαμβανόμενο του χειριστηρίου (Controller) συμφέρει με τις βασικές απαιτήσεις των ακολούθων οδηγών της EK: Στη πνεύμα των Οδηγιών της ΕΕ 2009/48/ΕC και των άλλων σχετικών διατάξεων της Οδηγίας 2014/53/EU (RED). Το προτύπιο της δήλωσης συμμόρφωσης μπορεί να το δημιουργήσετε από την carrera-rc.com.



Μέσητη ισχύς ραδιοσυχνοτήτων <10dBm - Περιοχή συχνότητας: 2400 - 2483.5 MHz

Προειδοποίησης!

I 请勿在垂直距离超过5厘米的斜面行驶或跨沟飞跃。

K 请勿使用刺激性溶剂清洁车辆。

L 为了避免Carrera RC-车辆的遥控不灵以致无法控制行驶, 请确保遥控器和。车内电池电量充足。

M 每次行驶Carrera RC-车辆之前和之后请检查车辆是否正确安装, 如有必要请拧紧螺母和螺栓。

操作说明

包装内容

1 1个 Carrera RC 车辆

1个 遥控器

4个 1.5 V Mignon AA电池 (不可充电)

2个 1.5 V Micro AAA电池 (不可充电)

将电池装入车辆

2 请用螺丝刀打开Carrera RC-车辆的电池盒盖。将Carrera RC电池 (非充电电池) 装入车辆。注意正确的极性。用螺丝刀将盒盖再次拧紧。

① 方向调整

将电池装入遥控器

3 用螺丝刀打开电池槽并将电池放置入遥控器。请注意正确的正负极方向。用螺丝刀将盒盖再次拧紧。

现在可以开始行驶

Carrera RC车辆和遥控器已有工厂设置连接

4 1. 请将电源开关ON/OFF拨至ON。

5 2. 请开启控制器。控制器上的LED会有节奏地闪烁。 几秒钟后, 遥控器上的LED长亮。几秒钟后, 车辆向左右转向——绑定完成。

• 换上新电池后, 请务必在使用前至少休息10分钟。

• 避免引擎长期运转。

• 如果车辆连续多次快速自动关机, 说明电池电量已空。请换上新电池。

• 存放时请将电池从车辆中取出。

• 请在行驶后清洁Carrera RC车身

遥控器功能 - FULL FUNCTION

6 通过操控遥控杆可以让您的车辆往各个方向行驶:

左遥控杆: 前进, 后退

右遥控杆: 向左, 向右

故障排除

车辆没有反应 / LED缓慢闪烁

• 请将电源开关ON/OFF拨至ON。请开启控制器。

• 电池是否正确放入?

• 电池接触点是否移位或脏污?

• 充电电池是否过度放电或已损坏?

• 车辆或发射器/遥控器是否正确绑定 (参见 **4** **5**) ?

车辆无法正确响应, 遥控范围过小!

• 电池电量过低?

• 最近是否有其他使用相同频道的遥控模型?

• 是否受到金属围栏/栏杆的影响?

• 发射杆或电线杆有时会影响车辆正常反应。

• 是否受到附近对讲机、民用波段无线电通信或无线网络的影响?

ROK 고객 여러분께

최신 기술로 제작된 카레라 RC 모델 자동차를 구입하신 것을 축하합니다. 저희는 제품을 개발하고 개선하는데 항상 노력하고 있기 때문에 기술적인 측면과 장착, 재료, 디자인과 관련하여 예고 없이 언제라도 변화할 권리로 보유합니다. 그래서 구입하신 제품이 이 설 명서의 자료와 그림에 비해 근소한 차이를 보이더라도 이것을 근거로 한 어떤 청구권도 도출되지 않습니다. 이 사용 및 조립 설명서는 제품의 일부입니다. 중요한 이 설명서를 주의 깊게 읽고, 나중에 참조하거나 제품을 제3자에게 양도하는 경우를 위해 이 설명서를 잘 보관하십시오.

이 작품설명서의 최신판과 구입 가능한 부품에 대한 정보는 carrera-rc.com 의 서비스 영역에서 보실 수 있습니다.

개런티 조건

Carrera Toys GmbH는 컨트롤러를 포함한 이 모델이 다음과 같은 규정들에 부합함을 증명합니다: 즉 2009/48/EG 지침 및 2014/53/EU (RED) 지침의 여타 주요 관련 규정들을 준수합니다. 적합성 증명서 원본은 carrera-rc.com 에서 청구할 수 있습니다.



무선 주파수 최대 전력 10dBm 이하 - 주파수 범위: 2400 - 2483.5 MHz

경고 사항!

적절하지 않게 사용할 경우 심한 부상과/이나 손상을 입힐 수 있습니다. 이 제품은 조심스럽고 신중하게 조종해야 하며, 약학적인 능력과 정신적인 능력을 필요로 합니다. 사용 설명서는 안전주의사항과 규칙 및 제품을 손질하고 학습하는데 필요한 주의사항을 담고 있습니다. 차 음으로 작동하기 전에 이 사용설명서를 끝까지 읽고 이해하는 것은 필수적입니다. 그레이아웃 부상과 손상으로 인한 사고를 피할 수 있습니다.

주의! 이 장난감은 삼킬 수 있는 작은 부품 때문에 3세 미만의 어린이들에게 적절하지 않습니다.

주의! 기능성이 높아서 조일 위험이 있습니다! 장난감을 어린이에게 건네주기 전에 모든 포장재와 고정장을 제거하십시오. 설명과 생길 수 있는 질문에 대비하여 포장과 주소를 보관하십시오!

0-3



여기 그려진 가위로 처진 쓰레기통 상징은 빈 건전지, 축전지, 단추형 전지, 전지팩, 기타 전지, 전기 제품 폐품들은 환경과 건강에 해롭기 때문에 일반 가사를 쓰레기통에 버려서는 안된다는 것을 주지시키고 있습니다. 다른 다른 전지나 새 전지와 현 전지를 함께 사용하면 안됩니다. 축전지는 반드시 성인이 충전해야 합니다. 빈 전지는 장난감에서 분리하십시오. 충전 할 수 없는 전지는 폭발 위험이 있기 때문에 충전해서는 안됩니다. 손상된 배터리를 사용하지 마십시오. 배터리가 소모되었거나 장기 사용하지 않는 경우 배터리를 제거하십시오. 새로운 배터리와 사용한 배터리, 또는 서로 다른 유형의 배터리가 혼합하지 않도록 항상 배터리 전체를 한 번에 교체하십시오. 충전하기 전에 충전지를 모델에서 분리하십시오. 앤적이 제대로 맞는지 주의하십시오. 충전하기 전에 단선이 생기지 않도록 하십시오. 충전은 반드시 동봉된 충전기를 사용해야 합니다. 다른 충전기를 사용하면 전지와 인접 부품들이 손속으로 순상을 입을 수 있고, 신체 손상을 입을 수 있습니다. 경고: 배터리를 충전 할 때에는 이 토이와 함께 제공되는 팔부작식 전원 공급 장치만을 사용하십시오. 충전기의 정기적으로 사용할 경우에는 충전기의 전선, 연결부, 뒷개와 다른 부분들을 점검하십시오.



안전수칙

A 카레라 RC 차량은 취미 목적으로만 제조되 있으니 여기에 해당하는 선로와 장소에서 만 차동되어야 합니다. 주의! 카레라 RC 차량은 도로에서 사용하지 마십시오.

B 고온전선이나 전파전선 아래에서, 혹은 폭포우시에는 주행하지 마십시오! 대기소동이 전파교리를 일으킬 수 있습니다. 보관장소와 주행장소에 운도차를 끌 경우, 음축수와 이로 인한 기능장애를 피하기 위해 차량이 주변 환경에 순응할 때까지 기다리십시오.

C 풀밭 위에서는 이 제품을 절대 사용하지 마십시오. 꽃이 헛기거나 죽 흙을 저지하고 모터를 가열합니다. 카레라 RC 차량으로 물품, 사람, 혹은 동물을 운반해서는 안됩니다.

D 카레라 RC 차량은 비가 오거나 눈이 내릴 때 절대 야외에서 주행하지 마십시오. 차량은 물, 흙덩이, 혹은 눈을 통과하여 주행에서는 안되고, 반드시 건조하게 보관해야 합니다.

E 카레라 RC 차량이 물에 빠지거나 물에 젖거나 경우 절대 강, 연못, 혹은 호수 근처에서 사용하지 마십시오. 오로지 모래로 된 경로에서 주행하는 것을 피하십시오.

F 카레라 RC 차량이 직사광선에 노출되지 않게 하십시오. 차량의 전자부품이 과열되는 것을 피하기 위해 35 °C 가 넘는 경우 정기적으로 짧은 휴식을 취해야 합니다.

G 카레라 RC 차량에 절대 지속적으로 부하 변환을 주지마십시오. 다시 말하면 전진과 후진을 계속하여 바꾸지 마십시오.

H 차량은 반드시 손에서 바닥에 내려 놓아야 합니다. 차량을 절대 선 상태에서 바닥에 던지지 마십시오.

I 5cm 이상의 점프대나 경사대에서 떨어지는 것을 피하십시오.

K 모델을 세척할 때 절대 용제를 사용하지 마십시오.

L 카레라 RC 차량이 조증 시스템의 장애에 인해 통제하지 않은 상태에서 주행하는 것을 피하기 위해 차량 축전지와 컨트롤러의 건전지가 제대로 충전된 상태인지 검토해야 합니다.

M 카레라 RC 차량이 제대로 조립되어 있는지를 주행 전과 후에 매번 검토해야하고, 경 우에 따라 나사를 조여주어야 합니다.

작동시 주의사항

축전지 충전

1 1x Carrera RC 차량

1x 컨트롤러

1.5 VAA 건전지 4개 (재충전 할 수 없음)

1.5 V AAA 미니크로 건전지 2개 (재충전 할 수 없음)

차량에 전지 장착

2 카레라 RC 차량의 축전지 덩개를 드라이버로 여십시오. (재충전 할 수 없는) 카레라 RC 전지가 차량에 정착하십시오. 앤적이 제대로 맞게 장착되었는지 주의하십시오. 덩개를 드라이버로 조이십시오.

1 운전 조절

전지를 컨트롤러에 장착하십시오

3 전지함을 드라이버로 열고 컨트롤러에 전지를 장착하십시오. 앤적이 제대로 맞는지 주의하십시오. 덩개를 드라이버로 조이십시오.

이제 주행을 시작하실 수 있습니다

카레라 RC 차량과 컨트롤러는 광장 출하 시 접속되어 있습니다.

4 1. ON/OFF 스위치로 차량을 켜십시오.

5 2. 컨트롤러를 겁니다. 컨트롤러의 LED가 주기적으로 깜빡입니다. 몇 초 후 컨트롤러의 절정이 지속적으로 커집니다. 몇 초 후 차량이 위쪽 및 오른쪽으로 조향됩니다 - 연결이 완료되었습니다.

• 새 전지로 바꿀 경우에는 최소한 10분간 주행 휴지 시간을 지켜야 합니다.

• 지속적으로 모터가 가동되는 것을 피하십시오.

• 차량이 여러 차례 짧은 간격으로 연달아 저질로 깨집면, 전자가 비었다는 것을 나타냅니다. 차 전자를 장착하십시오.

• 전자는 항상 차량에서 분리하여 보관하십시오.

• 주행 후 카레라 RC 차량을 닦아주십시오.

컨트롤러 기능 - FULL FUNCTION

6 조이스틱을 사용하여 차량을 모든 방향으로 움직일 수 있습니다:

조이스틱 왼쪽: 전진, 후진

조이스틱 오른쪽: 좌, 우

문제 해결

차량이 반응을 보이지 않을 때 / 접등이 천천히 깜박임

ON/OFF 스위치로 차량을 켜십시오. 컨트롤러를 겁니다.

전지가 제대로 장착되어 있습니까?

- 전지 접촉 부위가 굽어졌거나 오물이 끼워져 있습니까?
- 전지가 비워졌거나 고장입니까?
- 차량과 트랜스미터/컨트롤러가 올바르게 연결돼 있습니까 (**4** **5** 번 참조)?
차량이 제대로 반응을 하지 않고, 송신 거리가 너무 짧음.
- 전지의 성능이 떨어집니까?
- 어쩌면 같은 주파수를 사용하는 무선조종으로 작동하는 다른 모델이 근처에 있습니까?
- 금속으로 된 막/벽이 장애의 원인입니까?
- 송신탑이나 전선탑이 간혹 차량 모델의 조종을 방해하기도 합니다.
- 장애를 유발할 수 있는 워키토키/와이파이 네트워크가 근처에 있습니까?



ACCESSORIES & SPAREPARTS

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE



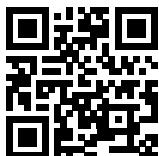
carrera-rc.com

D Für jedes RC Fahrzeug und Flugobjekt ist auch weiteres Zubehör erhältlich. Passende Produkte finden Sie in unserem Onlineshop unter Zubehör oder bei Ihrem Fachhändler.

GB **USA** Additional accessories are available for each RC vehicle and aircraft. Suitable products can be found in our online shop in the accessories section or can be purchased from your authorised dealer.

F Des accessoires supplémentaires sont disponibles pour chaque véhicule RC et objet volant. Vous pouvez trouver les produits correspondants dans notre boutique en ligne sous la rubrique accessoires ou chez votre revendeur local

E Para cada vehículo y objeto volador RC hay también más accesorios disponibles. Encontrará los productos adecuados en nuestra tienda online en accesorios o en su tienda especializada.



carrera-rc.com

Carrera Toys GmbH · Rennbahn Allee 1 · 5412 Puch / Salzburg · Austria